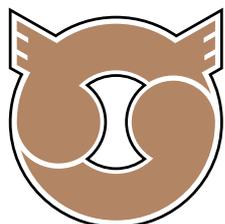


べつ
別

9



波頭で海を表現。
中央の分銅は町内の興隆。
左右に跳ねた翼は躍進。

かい
海

元気に競技、まだまだ健在！

7月25日、町営陸上競技場で高齢者親睦スポーツ大会が開催されました。

この大会は、町内に住む60歳以上の方々に、スポーツを通じて親睦を深めてもらおうと毎年行われているものです。町内から9チーム、750名の参加があり、11種目に高齢者とは思えない動きでチームのために頑張る姿が多く見られました。

このスポーツ大会の結果は次のとおりです。
優勝/別海A、2位/西春別B、3位/中西別



競技「仲よし安全運転」の一コマ

市町村合併

まちの将来を考える

管内4町の任意合併検討協議会が設立されてから2カ月余り経過しましたが、この間に協議会の内部組織として、協議事項の検討や提案、調整のため各町の助役等で構成する幹事会が設置され協議が進められております。

これまでに協議会が7月10日、14日、8月8日の3回開催されており、8月8日の3回開催されており、その協議経過や結果についてお知らせします。

根室管内4町 任意合併検討協議会

第1回幹事会

7月10日標津町生涯学習センター「あすばる」で第1回の幹事会が開催されました。

協議に先立ち、幹事会の幹事長に標津町の金澤助役、副幹事長に中標津町の下村助役を決定し協議に移りました。

協議では、「今後の進め方について」事務局から住民説明用資料の作成について、11月上旬までに資料作成を完了する一連の作業スケジュール案と、事務事業調査作業に着手したい旨の説明がありました。これに対して「住民説明用資料作成は、事務局日程案を早める手段を考えるべき」との意見が出され、結論として「事務局日程案を早めて10月まで住民説明用資料を完成させることとし、事務事業調査作業につ

て、低額の委託を認めて作業を進めることとしました。

出席委員からは、「合併特例法の財政支援措置を受けられる2005年3月まで間に合うよう作業を進めるべき」「合併ありきではない、期限にこだわる必要はない」等の意見も出され合併に対する思惑に各町の温度差が感じられました。

第2回幹事会

7月14日の第2回幹事会は、前回に引き続き今後の進め方について協議されました。

住民説明用資料の掲載内容について、「新自治体の将来像を示さないと住民の判断材料とならない」「財政の部分で強調し視覚に訴える」等の意見が出され、イメージとして釧路地域6市町合併協議会のダイジェスト版をたき台として事務局案を提示することとしました。

協議会の運営費について、将来構想等住民説明用冊子作成、調査業務委託料や印刷製本費などの経費が見込まれるが、これについては道の補助金及び各町からの負担金で対応することとしました。

第3回幹事会

8月8日の第3回幹事会では前2回の協議を踏まえ、住民説明用資料作成について管内の行財政状況の比較資料を作成することとし、通常行われている業務を分類した標準的事務事業は約

1、500項目あるといわれていますが、その中から住民生活に密接に係る健康福祉・教育・経済産業・環境といった50項目程度を選定、各町から収集した資料を基に管内の比較と課題・問題点の整理を行い、更に住民説明用資料に掲載する項目を最終的に10〜20項目抽出することとしました。また、4町の行財政の現状及び国の地方財政計画等をもとに今後の財政見通し、合併のメリット・デメリットの検討など行財政のシミュレーションを策定する。

協議会の予算について、歳出は会議・事務局費、事業費（住民説明用冊子印刷、調査委託料）等の経費約424万円が見込まれ、歳入は道の地域政策補助金160万円と各町の負担金約264万円（別海町の負担約71万円）が提案され次回の協議会に諮ることとなりました。

市町村合併調査 特別委員会設置

8月18日第4回臨時町議会において「市町村合併調査特別委員会」が設置されました。

この委員会は、「合併特例法の各種支援措置の有効期限が平成17年3月31日に迫っており、決断を先送りすることが許されない緊急の課題である。」として、この問題を通して本町の将来について十分な議論と調査・検討をし、まちづくりにつなげていくことを

目的に設置されたものです。

管内4町任意合併検討協議会で法定協議会へ移行するかどうかの判断が12月とされており、委員会として12月までに方向づけの結論を出すこととされています。

委員構成/委員長 上田政治議員、副委員長 安田輝男議員、委員 山崎賢一議員、渡辺政吉議員、小湊寛議員、池田幸雄議員、中村忠士議員、松原政勝議員、丹羽勝夫議員、谷川博孝議員

事務事業現況調査表の記入説明会開催される

8月21日開催されたこの説明会は、合併の判断材料となる住民説明用資料作成にあたり、管内4町の現状や事務の一元化に向けた検討が必要ことから、管内4町任意合併検討協議会の事務局が主催で開催したものです。

調査項目は、住民生活に最も身近なものから53項目選定されたもので、介護保険や医療費の助成等の健康福祉関係、農業・漁業・商工業の助成や振興対策等の経済産業関係、ごみ処理や道路の除雪等の生活環境関係、学校給食費やスクールバス等の教育関係等が調査の対象となっています。

この日の説明会には、事務事業を担当する課長等38名の職員が参加して行われました。現況調査表は、住民説明用資料作成の基礎となる重要な調査であり、皆真剣に説明を受けていました。

根室管内4町任意合併検討協議会及び幹事会の開催概要・会議録（主な発言）等の合併情報を町のホームページで公開しております。今後も広報誌・ホームページを通じ町民の皆様へ随時情報を提供していきたいと考えています。

市町村合併に関するお問い合わせは、企画調整課まちづくり担当までお寄せください。☎5-2111（内線2214）

ヤミ金融にご注意を!

ヤミ金融とは?

- 出資法の法定上限金利年29.2%を超えて不法に高額な金利を請求する、業者または個人です。
- 貸金業は登録制ですが、最近では登録・無登録を問わず、ヤミ金融が横行しています。



ヤミ金融の手口

- 7~10日で1割~3割以上、年利にすると数百~数千%という法外な金利を請求します。
- 「借金一本化」、「誰でもOK」、「ブラックOK」、「他店断られた方OK」、「審査なし」などをうたい、ダイレクトメール、電子メール、電話、スポーツ新聞、雑誌などで勧誘します。
- 最近では申し込んでいないのに一方的に口座に振り込む「押し貸し」も増えています。
- もともと違法業者ですから、取り立ても容赦しません。早朝夜間問わず、家族や会社にも脅迫的な取り立てを行います。

アドバイス

- ヤミ金融は一度手を出すと次々に勧誘を受け、泥沼になります。決して利用してはいけません。
- 法定上限金利は年29.2%です。それ以上は支払う必要はありません。
- ヤミ金融に対しては、法律を犯している犯罪者であることを認識して毅然とした対応をとらなければなりません。業者に契約書を出させる、住所を聞く、登録番号を聞くなどし、これらを知らせない場合は貸金業法違反の犯罪行為になり、支払いを拒絶できます。
- 脅迫や悪質な取り立てを受けた場合は、警察に通報しましょう。
- 被害にあった時は必ず相談窓口を通して解決するようにしましょう。

行政相談窓口

北海道財務局金融監督第2課（全国展開の貸金業者で財務局登録に関するもの）☎011-1709-2311 内線4395
北海道庁貸金業苦情相談専用フリーダイヤル 0120-178-37ㄨ 月・金曜日のみ

戸籍の届出における本人確認

本人の知らない間に届出がされ、戸籍に不実の記載がされ問題となっています。このようなことを未然に防ぐため今年10月1日から、戸籍届出人の本人確認を行うことになりました。

顔写真付きの証明書（免許証等）で確認いたしますので、届出の時は忘れずにご持参ください。本人確認のできないときには、役場から通知文を送付して確認致します。住民の皆様のご協力をお願いいたします。

【対象となる届出】 婚姻届 離婚届 養子縁組届 養子離縁届

問合せ/町民課戸籍年金担当(内線1224)

雨に降られた

故郷フェスタ2003 &
ウエスタンカーニバル

8月3日別海町多目的広場で開催された「故郷ふれあいフェスタ2003」は、雨でいくつも張ったテントから時折溜まった雨が流れ落ちる中、太鼓演奏（4チーム）やフォークダンス、豪華景品の大ビンゴ大会、藤正樹の歌謡ショーなど次々とプログラムが進められました。



◀VIVACE



8月9日西春別駅前で開催された「第2回別海町ウエスタンカーニバル」は、2日間の開催予定でしたが台風10号の影響で9日だけの開催となりました。当日は、激しい雨の中、場所（西春別駅前スケートリンク）を西春別地域センターに移し、予定していた餅つきや太鼓演奏等のプログラムが行われました。

どちらのイベントも雨の日でしたが、多くの町民が集まり、飲んで食べてゲームをし、夜はビールパーティーと楽しい1日を過ごしました。

**長寿90歳
おめでとう**

町内在住で90歳を迎える方を祝う「別海町長寿賞」が次の方に贈られました。



戸田 直吉さん（尾岱沼3番地の161）
大正2年7月27日生



高齢者健康別海一
高橋 吉弥さん（中西別）



「8020」歯つぱい賞
天田 昇さん（尾岱沼）

高齢者健康コンクール

7月25日、陸上競技場で高齢者親睦スポーツ大会に併せて高齢者健康コンクール表彰、町「8020」運動表彰が行われ、高齢者健康別海一には高橋吉弥さん（74歳中西別）、準別海一に佐藤政治さん（74歳泉川）、また、80歳で20本以上の健康な歯を保たれている方を讃えた「8020」歯つぱい賞には天田昇さん（80歳尾岱沼）が表彰されました。

別海の皆さんこんにちは！

～北方四島在住ロシア人訪問(青少年)～

7月18日から3泊4日の日程で、ロシア人青少年12名が来町しました。

一般家庭(白崎賢哉宅、大村光治宅、上月昭彦宅、神部勝利宅、丹羽孝宅、小松茂樹宅)へのホームステイと学校訪問、別海高校やプールなどの施設見学、押田ファームでの乗馬体験など日本の生活や文化に触れました。

西春別中学校への訪問では、生徒たちに笑顔で迎えられる、折り紙やスポーツ等の交流、ホームステイ家族とは買い物やバーベキュー等で楽しみ、身振り・手振りを交えた会話で理解と交流を深めていました。

ロシア青少年
押田さん宅で乗馬をする



戦没者追悼式

終戦記念日の8月15日、中央公民館で別海町戦没者追悼式が行われました。

式典には遺族・関係者ら286人が参列、黙とうを捧げ、式辞で町長は「大戦から学んだ多くの教訓、平和の尊さを胸に刻み、郷土の発展に努力することを誓う」と述べました。参列者は戦没者の冥福を祈り、平和の尊さを改めてかみしめながら次々と献花をしました。



別海町ラグビー祭



8月16日、青空の下、町営運動広場で第25回別海町ラグビー祭が開催されました。

道内一のクラブチーム「バーバリアンズ(札幌)」を招いて、別海・中標津選抜、中標津ラガー、別海ラガー各チームとバーバリアンズとの3試合が行われました。試合は、3試合目の別海ラガーが2トライを上げましたが、パスやタックルの速さでバーバリアンズが2試合完封。試合終了後全員で握手を交わし健闘を称えあっていました。また試合前には中小生を対象とした「タグ・ラグビー」や中学・高校生対象の「ゴールキックゲーム」がバーバリアンズの指導で行われラグビーの楽しさを子供たちに教えていました。

陸上選手、影絵人形劇団、国立音大が合宿！

町内では道内外の実業団や高校・大学等の陸上選手たちが6月13日の日清食品陸上部を皮切りに9月20日まで、33団体、延べ6,800名が合宿をしています。選手の中には、パリ世界陸上で、8月30日に行われるマラソンに出場する中国電力トリオでメダルも十分に狙える油谷繁、尾方剛、佐藤敦之選手も来町しており、大会出発前の8月19日、宿泊先のホテルを佐野町長が激励に訪れました。また、合宿中の選手には、「別海町スポーツ合宿受入協議会」が激励と慰労を兼ね練習の合間に歓迎会を催しています。



激励を受ける
尾方(中央)、油谷(右)選手

文化団体は、国立音楽大学クラリネットオーケストラ(8月17日から20日・西春別ふれあいセンター)と



影絵人形劇団みんな座(8月16日から24日・別海少年会館)が合宿し、練習の合間に町民へのお礼を兼ねてコンサートや公演、子供たちへの指導が行われました。

別海町 女性スポーツ大会開催



8月24日、別海町陸上競技場で別海町女性スポーツ大会が開催されました。

天候は曇りで少し肌寒く感じられた1日でしたが、大会には6団体が参加し、別海町らしい「乳量日本一」や「玉入れ」「綱引き」など7競技で得点を競い合いました。結果は団結力の勝った別海漁協チームが3年連続の優勝となりました。

この大会は、別海町の女性がスポーツ競技を通じて体力の増進を図るとともに、町内各団体の会員同士の親睦を図ることを目的に開催されているものです。

競技結果

1位/別海漁協、2位/野付漁業、3位/中春別町内・西春別駅前、5位/JA別海、6位/別海連町

薬物乱用は 絶対止めましょう

7月21日から25日にかけて、町内の小中学校に財団法人麻薬・覚せい剤乱用防止センターが「薬物乱用防止キャラバンカー」で訪問し、生徒たちに薬物乱用防止に関する正しい知識を啓発しました。

薬物の乱用は世界各国で深刻な社会問題となっています。我が国においてもシンナー・覚せい剤・大麻などの乱用が低年齢化し、危惧されています。「薬物乱用防止キャラバンカー」は、展示コーナー、映像コーナーなどが備えつけられ薬物乱用に関する正しい知識の理解ができる車で、訪問先の生徒達は改めて薬物の恐ろしさを確認していました。



中西別中学校での様子



保健師
寺尾 典子

町の保健室 別海町の「糖尿病」について考えよう! (パート2)

皆さん、平成15年8月7日(木)の北海道新聞1面記事に糖尿病の事が載っていたのをご覧になりましたか??

糖尿病の可能性を否定できない人(糖尿病予備軍)を含めて 成人 **6.3人に1人**

*厚生労働省実態調査

別海町の健診受診者の場合

糖尿病の可能性を否定できない人(糖尿病予備軍)を含めて 成人 **4人に1人**

新聞の基準に合わせると **5人に1人**

別海町の基本健診で血糖に関する検査は以下の3つを行っています。

- 尿糖
- 空腹時血糖
- **ヘモグロビン A1c (HbA1c)**

↑
糖尿病の診断指標に
とても重要!

判定基準

	正 常	要 指 導	要 医 療
HbA1c	5.4%以下	5.5~6.0%	6.1%以上

*2002年改定(日本公衆衛生協会糖尿病の指導区分に関する検討)

健診の結果だけで全ては言えませんが、別海は多い傾向にあるのが現状です。

HbA1c(糖化ヘモグロビン)って何????

「糖のくっついたヘモグロビンが血液中に占める割合」のこと。

過去、1~2ヶ月の血糖の様子をよく反映するのが、この検査の特徴です。ずっと血糖が高いままだとこの検査の値が高くなります。検査の前から徹底して模範的な生活を送ると血糖検査は良好な結果が出るけれど、この検査は一夜漬けの模範的な生活を送っても簡単に見破ってしまいます。

新聞では5.6%~6.0%以下を糖尿病予備軍としていますが別海では上記の判定基準を今年から採用しています。

来月はさらに検査の見方について詳しく説明したいと思います。次号へ続く



「青少年ふれあいの翼」枚方市派遣 枚方市中生と交流

友好都市交流事業「青少年ふれあいの翼」が、7月31日から8月4日までの日程で、町内中学校10校から15名の中学生が枚方市及び広島市を訪問し、貴重な体験とたくさんの思い出をつくり無事帰町しました。

友好都市大阪府枚方市とは、平成5年から毎年夏休みに中学生が交互に訪問し、地元中学生と交流をするとともに訪問地の文化や産業を学ぶもので、枚方市には今年で6回目の訪問となります。



枚方市中生と一緒にタコ焼きに挑戦！



枚方市中生との対面式

中学生交流には、昨年別海町を訪れた4名の中学生を含め、枚方市の中学校9校の中学生16名が参加し、キャンプやスポーツ交流、大阪歴史博物館の見学など行動を共にして交流を深めました。

一行は枚方市のあと、広島市を訪問し平和記念資料館、原爆ドームの見学、そして語り部さんによる被爆体験の講話を聞き、被爆者の悲しみと怒りを直接感じ、悲惨な戦争を二度と繰り返してはならないという思いを深め、各中学校で折った千羽鶴に平和に対する祈りを込め捧げました。

「香川県塩江町青少年ふれあいの翼」来町 別海町の中学生と交流

香川県塩江町の中学生10人が、7月29日から8月1日までの3泊4日の日程で来町し、別海町の中学生との交流や酪農体験をしました。

別海町の友好都市である大阪府枚方市が塩江町とも友好都市である縁で、平成11年から中学生が隔年で相互に訪問し、地元中学生と交流をしながら自分が住む町と異なる産業や文化を体験するもので、塩江町の中学生が別海町を訪れるのは3回目となります。

別海中央中学校訪問では、同校生徒の歓迎を受け、ビデオによる一年間の学校行事の紹介や対話交流、学校施設の見学の他、1泊2日のキャンプやスポーツ交流、北方領土学習をしながら交流を深めました。

また、酪農研修牧場に宿泊し、朝4時に起床して牧場の人たちの指導を受けながら牛舎の清掃や給餌、子牛にミルクをやったりと、初めて経験する牛の世話に戸惑いながらも貴重な体験をし帰郷しました。



別海中央中学校訪問

新しい英語指導助手(ALT)です。

ハイノアメリカのペンシルバニア州から来ました、リーズル・ジャーマン28歳です。

高校時代は、ボート部に所属。趣味は、水泳・合気道・ボウリングです。ボウリングは一日6ゲームをこなし、ハイスコアは207点です。

アメリカの本屋で3年間支店長として働いていました。

別海の元気な子ども達と一緒に、英語を楽しく勉強したいと思います。町で見かけたら、ハイノと気軽に声をかけてください。



町立別海病院 9 月 診療案内
☎5-2311(内線201)

整形外科休診について

9月1日(月)~9月5日(金)まで
休診とさせていただきます。

日	曜日	診療内容
3	水	循環器内科 市立根室病院 柏木 雄介 医師 (午前診療)
4	木	皮膚科 札幌医大 廣崎 邦紀 医師
5	金	皮膚科 札幌医大 廣崎 邦紀 医師 (午前診療)
		小児神経科 札幌医大 館 延忠 医師
8	月	耳鼻咽喉科 札幌医大 坪田 大 医師
9	火	耳鼻咽喉科 札幌医大 坪田 大 医師 (午前診療)
10	水	循環器内科 市立根室病院 柏木 雄介 医師 (午前診療)
17	水	循環器内科 市立根室病院 柏木 雄介 医師 (午前診療)
18	木	皮膚科 札幌医大 遠藤 元宏 医師
19	金	皮膚科 札幌医大 遠藤 元宏 医師 (午前診療)
22	月	耳鼻咽喉科 札幌医大 新谷 朋子 医師
24	水	循環器内科 市立根室病院 柏木 雄介 医師 (午前診療)

外科・整形外科

外科診療は毎日、午前のみ診療しています。
整形外科診療は毎日、午後のみ診療しています。

小児科からのお知らせ

原則として予防接種を木曜日の午後といたします。
かぜひきさんとの接触を避けるため、一般の患者さんは、午前中に受診されますようお願いいたします。

日	曜日	イベント内容
9/6	土	西春別駅前地区敬老会 西公民館 11:00~13:00
7	日	第14回健幸カーニバル 中央公民館 8:30~
		第6回町民健康づくりパークゴルフ大会 町営パークゴルフ場 9:00~
		第14回奥行白駅通祭 奥行白駅通周辺 10:00~
		別海連合町内会対抗ソフトボール大会 ファミリー広場 8:30~ (雨天時は28日)
13	土	西春別駅前神社祭典 女みこし 20:00~22:00
		別海地区敬老会 中央公民館 11:00~
		第5回柏の実まつり 柏の実学園内 10:00~14:00
		第31回別海町中学校駅伝競走大会 ふれあいの森周回コース 9:00~
14	日	西春別駅前神社祭典 宵宮 (老人クラブゲートボール大会10:00~・素人演芸大会18:30~)
		尾岱沼地区敬老会 東公民館 11:00~
15	祝	西春別駅前神社祭典 10:00~15:00
		上風連地区敬老会 上風連地域センター 11:00~
		上春別地区敬老会 上春別地域センター 11:00~
20	土	尾岱沼地区パークゴルフ大会 尾岱沼パークゴルフ場 13:00~
21	日	上春別地区パークゴルフ大会 上春別地区パークゴルフ場 10:00~
23	祝	第39回別海町駅伝競走大会 西春別駅前~町営陸上競技場 9:00~
27	土	第33回上風連連合大運動会 上風連中学校 9:30~
28	日	尾岱沼地区ソフトボール大会 尾岱沼野球場他 8:30~
		第9回西春別駅前連合町内会パークゴルフ大会 西春別パークゴルフ場 9:00~12:00



10月の
保健業務予定

町民保健センター ☎5-0359

日	曜日	予定内容	場所	時間
1	水	1歳半健診	町民保健センター	12:30~13:00
6	月	乳幼児相談	町民保健センター	10:00~14:30
7	火	乳幼児相談	西春別ふれあいセンター	10:00~11:30
		母親教室(第1課)	町民保健センター	10:00~12:00
8	水	乳幼児相談	東公民館	10:00~11:00
		4ヶ月健診	町立別海病院	12:30~13:00
9	木	母親教室(第3課)	町民保健センター	10:30~12:00
		4ヶ月健診	町立別海病院	12:30~13:00
14	火	母親教室(第4課)	町民保健センター	10:00~12:00
21	火	1歳3ヶ月歯磨き教室	町民保健センター	10:00~11:30
22	水	3歳児健診	町民保健センター	12:30~13:00
		4ヶ月健診	町立別海病院	12:30~13:00
23	木	歯周疾患健診	町民保健センター	9:30~11:30
		歯周疾患健診	町民保健センター	13:30~15:30
24	金	歯周疾患健診	西春別ふれあいセンター	10:00~12:00
28	火	母親教室(第2課)	町民保健センター	11:00~12:30
30	木	フッ素塗布	西春別ふれあいセンター	10:00~11:30
		フッ素塗布	西春別ふれあいセンター	13:00~15:00
31	金	フッ素塗布	町民保健センター	9:30~11:30
		フッ素塗布	町民保健センター	13:00~15:30



斉藤 ^{あきら} 聖くん
(雅人)



村上 ^{ゆうま} 優馬くん
(健一)



砂越 ^{るり} 瑠李ちゃん
(健一)



宇田 ^{たくみ} 拓海くん
(聖志)



田中 ^{ななこ} 那奈子ちゃん
(賢一)



安達 ^{りく} 吏玖くん
(栄進)



鈴木 ^{りゅうと} 琉斗くん
(和也)



宮松 ^{なおとら} 直虎くん
(秀宣)



加藤 ^{ひろき} 祐輝くん
(真純)



小守 ^{かすで} 楓くん
(重雄)



乾 ^{こゆき} 小雪ちゃん
(知広)



奥山 ^{かな} 菜奈ちゃん
(雅輝)



豊田 ^{じゅな} 樹菜ちゃん
(泰治)



金内 ^り ゆかりちゃん
(保)



吉川 ^{りな} りなちゃん
(龍治)



お知らせ 伝言板

別海町役場 5-2111
西春別支所 7-2131
尾岱沼支所
(01538)6-2166
上風連出張所 5-7326
上春別出張所 5-6011

歯周疾患健診のお知らせ

歯周病は、痛みなどの自覚症状がなく歯肉の中で静かに進んでいく病気です。「気がついたときには歯が動いていた...」という方も少なくありません。年に一度は、歯科検診を受けて、お口の健康チェックをしましょう。

- 町民保健センター / 10月23日(木)
9:30~11:30、13:30~15:30
- 西春別ふれあいセンター / 10月24日(金)10:00~12:00
対象者 / 30歳以上の方
内容 / 歯科組織検査(歯と歯ぐきの状況を検査します)
検査料 / 無料
申込締切 / 10月10日(金)
ただし、定員(各75名)になり次第締め切り
申込・問合せ / 町民保健センター
(☎5-0359・FAX5-0337)

自賠償保険・共済の 期限は切れていませんか？

自賠償保険・共済は、万一の交通事故の際の基本的な対人賠償を目的として、バイク・原付自転車を含むすべての自動車に加入が義務づけられている保険です。車検制度のないバイク・原付自転車は、特に期限切れ、かけ忘れにご注意を！

詳しい内容は、ホームページ <http://www.jibai.jp> でご覧になれます。
問合せ / 釧路運輸支局輸送課
(☎0154-51-2521)

家屋の新築・増築などの 調査を行っています

町では、平成16年度から固定資産税の課税対象となる家屋の新築・増築などの調査を実施しています。調査にあたり、各戸の敷地内に立ち入ることもありますので、ご協力をお願いします。

家屋の取り壊し・所有者変更の届出はお早めに
固定資産課税対象家屋で、取り壊したり、所有者が変更になった場合には届出が必要です。必ず届出をしてください。
問合せ / 税務課資産税担当
(内線1113・1114)

平成15年度 「危険物取扱者試験準備講習会」

平成15年度「危険物取扱者試験」が10月26日に実施されます。

根室北部危険物安全協会では受験者の合格を目的に受験希望者に対し準備講習会を行います。

講習種別 / 乙種4類(丙種受験者でも受講可)

日程 / 10月6日(月)・7日(火)の2日間

場所 / 中標津消防署講堂(中標津町丸山2丁目22番地)

申込締切 / 9月30日(火)

講習会要領及び申込書は消防署にあります

問合せ / 消防本部(☎2-9144)
別海消防署(☎5-2161)

金婚(結婚50周年)の対象者を 調べています

町では、永年にわたり社会の発展に寄与され、めでたく金婚を迎えられましたご夫婦を祝福するため、記念品等の贈呈を予定しております。

平成15年1月1日から12月31日までに金婚を迎えられるご夫婦が対象となりますので、昭和28年にご結婚され、現在別海町に居住されている夫婦の方は、ご連絡ください。

締切 / 16年1月15日(水)

問合せ / 福祉課高齢者福祉担当
(内線1317)

各支所・出張所、各地区民生児童委員

全国 労働衛生 週間



「見つめてください心とからだ
見なおしましょう職場環境」

職場の健康管理活動への参加、
自主的健康管理実施にご協力を！

準備期間 / 9月1日~30日
本週間 / 10月1日~7日



平成15年度住宅土地統計調査にご協力を

10月1日、住宅・土地統計調査が行われます。調査該当世帯へ、知事が任命した調査員が伺いますので、調査にご協力をお願いいたします。

調査結果は、皆さまの快適な生活を支援する街づくり、住環境を大切にする施策に必要な資料となります。豊かな居住空間創造のために、ぜひあなたのご協力をお願いします。

問合せ / 総務課統計広報担当(内線2116)

モーターグライダーの 無料体験搭乗会のお知らせ



別海フライトパークでは、モーターグライダーの無料体験搭乗会を開催します。当日は日頃活動している機体等の展示もしていません。体験搭乗以外の方もご来場ください。

日時 / 10月5日(日) 9:00 ~ 15:30

場所 / 別海フライトパーク

(本別56 - 5)

対象及び人員 /

小学3年生以上の町民 30名

申込締切 / 9月29日(月)17時まで

申込み人数が多い場合は抽選

とし、小中学生は必ず保護者

同伴

申込・問合せ / 別海フライトパーク

佐藤 (☎7-3377・FAX7-3317)

2番地 金森ビル1階)

☎0154-25-1365

「粉じん障害防止総合対策推進強化月間」の実施について

北海道において、平成14年にじん肺管理区分で療養を要する管理区分4及び合併症と決定された者は141人(うち、離職した労働者は、139人) 現に粉じん作業に従事している労働者で新たにじん肺と決定された者(新規有所見者)は20人と、じん肺で療養を要する者及び新規有所見者が今なお発生しています。

また、粉じん作業を有する事業場では、依然として呼吸用保護具の未着用、じん肺健康診断、作業環境測定、清掃の未実施等の問題も認められます。

このため、全国労働衛生週間準備期間である9月を「粉じん障害防止総合対策推進強化月間」と定め粉じんを防止するための対策を推進しますので、関係者においても粉じんの有害性を再認識し、粉じん障害防止対策のより一層の徹底が図られるようお願いいたします。

問合せ / 釧路労働基準監督署

第3方面(☎0154-42-9711)

知っていますか？ 建設業退職金共済制度

この制度は、建設現場労働者達の福祉増進を図るために、国によって作られた退職金制度です。事業主や現場が変わっても退職金は通算され、労働者が建設業に従事しなくなったときに退職金が支払われるという、いわば業界全体の退職金制度で、掛け金は事業主負担で損金または必要経費として処理できます。平成15年10月1日から掛金日額が制度改定により310円に変わります。

問合せ / 建設業退職金共済事業北海道支部 (☎011-261-6186)

ホームページアドレス <http://www.kentaikyo.taisyokukin.go.jp/>

公証事務休日相談

遺言、大切な各種の契約について、公正証書作成のご相談をお受けします。お仕事でお忙しい方のため、下記のとおり休日のご利用をお勧めします。相談料は、無料です。

日時 / 10月4日(土)、5日(日)

9:00 ~ 17:00

場所 / 釧路公証人役場 公証人

山崎久照(釧路市末広町7丁目)

第43回 西別川 あきあじ まつり



とき / 10/13(祝) 荒天中止

ところ / 本別海(西別川河口)・別海漁協特設会場

~おもなイベント~

さけの販売、さけのつかみどり、あさりすくい、歌謡ショー

問合せ / 商工観光課観光担当(内線1613)

第34回別海町産業祭

とき / 9/20(土)・21(日) 雨天決行

ところ / 別海町農村広場



~おもなイベント~

第30回馬事競技大会、別海町特産品展示即売、水産・酪農畜産フェア、農機具・酪農機器・暖房用機器展示販売、郷土芸能太鼓演奏会、キャラクターショー他

道からのお知らせです
広報誌「ほっかいどう」秋号の
お届けが10月になります

例年9月1日を発行日として8月末に皆さんにお配りしておりました「ほっかいどう」秋号は、ことは制作日程等の事情により、ほぼ1ヶ月遅れとなり9月下旬(別海町の場合は10月の広報と併せて配布)となりますので、変わらぬご理解ご協力をよろしく願います。

道広報課広報グループ

☎011-231-4111 (内線23367)

第31回別海町中学校駅伝競走大会

9/ **13(土)** ふれあいの森
 周回コース



第39回別海町駅伝競走大会

第7回女子駅伝競走大会

9/ **23(祝)** 西春別運動広場~
 町営陸上競技場

税務署からのお知らせ

台風10号により被災された皆様に心からお見舞い申し上げます。

台風などの災害にあったときなどは、所得税の軽減等が受けられる場合があります。今回の台風により被災された皆様で、これからの国税の申告や納付についてお困りの方は、税務署にお尋ねください。なお、災害にあったときの国税の取り扱い等については、札幌国税局ホームページにも掲載しております。

札幌国税局ホームページのアドレス <http://www.sapporo.nta.go.jp>

☎011-231-5011

大きな秋、
 大当りの調べ。

9/25 (木) 発売!!

1枚300円!!
 売り切れしだい
 発売終了!

1等・前後賞
 合わせて
2億円

2003年 新市町村振興宝くじ
オータムジャンボ

このくじの収益金は市町村の明るい街づくりや環境対策、高齢化対策など地域住民の福祉向上のために使われます。



**郵便局の
 ミニレター**

**産業祭臨時郵便局の
 開設について**

別海郵便局では、9月20日(土)、21日(日)に行われる産業祭において、地場特産品等のゆうパック引き受け、記念切手・ふるさと切手・絵入りハガキ等の販売を致します。

また、当日ゆうパックをご利用予定のお客様には、あて名書きの手間を少しでも軽減していただくために、差出人の住所、氏名をあらかじめ印字しておくサービスを行っています。印字をご希望の方は、お早めに別海郵便局(☎5-2250)までご連絡ください。

**小包郵便物の大きさ及び
 重量の拡大等について**

郵便局では、お客様の利便を向上させるため、10月1日(水)より小包郵便物の大きさ及び重量の最大限を次のとおり改正します。

大きさ

- 長さ / 1m以下 廃止
- 長さ、幅及び厚さの合計 / 1.5m以下 1.7m以下
- 重量 20kg以下 30kg以下

10月5日(日) 第25回別海町パイロットマラソン大会
第18回別海町パイロット健康マラソン大会

交通規制のお願い 10時00分~14時00分まで

交通規制実施に伴うお願い

1. 交通規制時間帯 10:00~14:00まで(4時間)
2. 別海 西春別間
 別海市街地からの車は町道上西別幹線より町道根室中部31号幹線經由一般道々中西別計根別線のう回路をご利用願います。
3. 西春別 別海間は片側通行(一方通行)です。
4. 厚床から西春別方面への車は町道根室中部3号主要幹線より主要道々別海厚岸線を經由して町道上西別幹線のう回路をご利用願います。
5. 警察官、交通指導員の指示に従ってください。

— は、う回路 — は、マラソコース

**2003年
 漁業センサス**

~平成15年11月1日現在で調査を実施します~

寄付

・別海町

菅原キヨミさん(別海)

遠藤 國光さん(釧路市)

千葉 栄治さん(別海川上町)

・特別養護老人ホーム清翠園

藤間 文雄さん(札幌市)

泉川楽生クラブ

代表 高橋 礼子さん

国分昭治郎さん(西春別)

・社会福祉協議会

佐々木ハナミさん(別海旭町)

菅原 宏昌さん(別海)

藤間 真一さん(別海西本町)

渡辺 京子さん(走古丹)

菅原キヨミさん(別海)

松尾 サダさん(札幌市)

村山 正勝さん(尾岱沼潮見町)

J A別海・西春別・上春別・中春

別・計根別女性部一同

ありがとうございました。

国民年金

年金受給者の皆さんへ 誕生月には現況届の提出を

国民年金を受給している方は、毎年
の誕生した月に現況届を提出して
いただきます。現況届は1年に1回、誕生し
た月にお出しいただく届で、あなたが
引き続き年金を受ける権利があるかど
うかを確認するための大事な届です。

現況届は誕生した月の初め頃に社会
保険業務センタ-から送られてきます
ので、あなたの住所・氏名や加給年金額
対象者の氏名などを記入し、切手を貼
って社会保険業務センタ-に誕生月の
末日までに届くように出してください。

なお、ご自分では記入する事が出来
ないため親族などの方が記入される
ときは、受給権者の欄や加給年金額
対象者の欄をきれいに記入の上、「代理人
署名欄」に代筆者の氏名・住所などを
記入してください。

現況届の提出が遅れたり、提出がさ
れなかったときには、年金の支払いが
一時止まることもありますのでご注
意ください。

現況届についてのお問い合わせは、
釧路社会保険事務所へ。

社会保険事務相談所開設日

日時 / 10月21日(火) 13:00~17:00

会場 / 中標津経済センタ-

国民年金保険料の納付は
安心・便利・確実な口座振替・
自動振り込みで!

問合せ / 町民課戸籍年金担当

(内線1225)

7月1日から7月31日届出分まで

お誕生おめでとう

(保護者)

- ▷飯山 颯太(そう た)ちゃん(男)昭 二(中 春 別)
- ▷米倉 雅斗(まさ と)ちゃん(男)智 也(西 春 別)
- ▷西牧 樹里(じ ゆ り)ちゃん(女) 健 (中 春 別)
- ▷山崎 雄平(ゆうへい)ちゃん(男)浩 二(美 原)
- ▷瀬下 陽翔(は る と)ちゃん(男)陽 介(上 風 連)
- ▷若林 杏(も も)ちゃん(女)弘 之(別 海)
- ▷五月女蓮平(れんぺい)ちゃん(男)明 彦(本 別)
- ▷藤本 七海(な な み)ちゃん(女) 治 (尾 岱 沼)
- ▷森重 琴月(ことの)ちゃん(女)直 治(上 風 連)
- ▷羽石 雛乃(ひなの)ちゃん(男)勝 幸(中 西 別)

ご結婚おめでとう

- ▷上杉 哲・佐藤 麻希さん(別 海)
- ▷渡辺 知行・相馬 育美さん(別 海)
- ▷小野寺信行・門脇亜喜菜さん(別 海)
- ▷泉 栄人・甚田 友恵さん(別 海)



「この程度...」軽い気持ちが事故を呼ぶ!!

別海町の交通事故発生状況 発生22件、死者1名、傷者27名
前年同期比 (-7) (-7) (-12)
(平成15年1月1日~8月24日)

「毎月15日は、道民交通安全の日です」



今年の夏の各イベント・
行事は低温や雨に泣かれた
年であった。また、先般
の台風10号の影響は、日高
地方を中心に大きな爪あと
を残し、本町でも道路や水
道施設等に被害がありました
た。これから秋に行われる
産業祭、あきあじまつり、
駅伝競走大会等各種イベン
トが開催され、活気のある
季節ですが、食欲とスポー
ツの秋をご家庭で満喫でき
るよう是非、晴れてほしい
ものです。
今年5年に一度行われ
る住宅・土地統計調査の年
です。9月下旬から15名の
調査員さんが、町内34調査
区で選ばれた各世帯を訪問
して調査が行われますので
何卒皆様にご理解とご協力
をお願いいたします。(光)

編集(後)記



公園に樺の葉散らす秋の風

村山 晴美

白樺の枝に色付いた黄色い葉がひらひらしているのは印象的だが、この葉が散るようになると秋もいよいよという感じだ。散策する人の影も長くなりうら哀しい。

今西 青峰



●町の木●
ナラ



●町の鳥●
ハクチョウ



●町の花●
センダイハギ

広 報 別 海 9月号

まちの人口 / 16,897人(- 31)

男 / 8,416人(- 18) 女 / 8,481人(- 13)

世帯 / 6,108世帯(- 1)

平成15年7月31日現在 ()は前月比

別海町ホームページ

<http://www.betsukai.gr.jp/>

